



Eichsfelder Kessel Nachrichten

Wochenblatt



Amtsblatt der Gemeinde Niederorschel,

bestehend aus den Ortsteilen Deuna, Gerterode, Hausen, Kleinbartloff, Niederorschel, Oberorschel, Reifenstein, Rüdigershagen und Vollenborn mit öffentlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Niederorschel und deren Ortsteile entsprechend der Thüringer Bekanntmachungsverordnung - ThürBekVO - in der zur Zeit gültigen Fassung.

Jahrgang 31

Freitag, den 29. März 2019

Nr. 13/2019

Wir helfen. Helfen Sie mit!

RESERVIERUNG:
Tel. 036076 / 50314 od. 411598

BENEFIZVERANSTALTUNG ZUGUNSTEN KREBSKRANKER KINDER

Die Birkefeld und Moritz GbR, das Duo „1FACH2“ sowie der Organisator der Benefiz-Radtour „VOR-Tour der Hoffnung“ Leonhard Otto freuen sich auf einen gemeinsamen musikalisch umrahmten „Kaffee- und Kuchennachmittag“.

Alle Interessierte und Unterstützer des Projektes sind herzlich willkommen.

Sonntag, 31. März 2019

von 14:30 - 18:00 Uhr

Lindenhalle Niederorschel

Die Musik spielt heute komplett kostenfrei für diesen guten Zweck. Die Gastronomen legen einen Obolus je Kaffeegedeck in die Spendenbox und die VOR-TOUR der Hoffnung freut sich über eine kleine freiwillige Spende für das Projekt zugunsten krebskranker und hilfsbedürftiger Kinder.



**DER KAMPF GEGEN DEN KREBS
BRAUCHT PRIVATES ENGAGEMENT!**



*...Hilfen, die
ankommen!*

**VOR-TOUR
der Hoffnung e.V.**



...rollt für krebskranke und hilfsbedürftige Kinder

www.vortour-der-hoffnung.de



Gemeinde Niederorschel

Zentrale Bergstraße 51, 37355 Niederorschel
Anschrift:
Telefon-Zentrale: 036076 557-0
Fax: 036076 55780
Internet: www.eichsfelder-kessel.de
E-Mail: verwaltungsgemeinschaft@eichsfelder-kessel.de
DE-Mail: vg@eichsfelder-kessel.de-mail.de

Öffnungszeiten der Verwaltung:
 Montag, Donnerstag 09:00 - 12:00 und 14:00 - 16:00 Uhr
 Dienstag 09:00 - 12:00 und 14:00 - 17:30 Uhr
 Mittwoch und Freitag 09:00 - 12:00 Uhr
 Telefon Einwohnermeldeamt: 036076 55729
 Fax: 036076 55782
 Telefon Standesamt: 036076 55728
 Fax: 036076 55782

Sprechzeiten des Bürgermeisters und der Ortsteilbürgermeister:

Ort	Bürgermeister/ Ortsteilbürgermeisters	Wo?	Sprechzeiten	Telefon während der Sprechzeiten
Gemeinde Niederorschel	Bürgermeister Ingo Michalewski	Gemeindebüro, Marktplatz 2, 37355 Niederorschel	dienstags: 17:00 Uhr - 18:00 Uhr	036076 55770
Gemeinde Niederorschel Ortsteil Deuna	Ortsteilbürgermeister Alfons Müller	Gemeindebüro, Hauptstraße 30, 37355 Deuna	jeden 1., 3. und 4. Montag im Monat: 17:00 Uhr - 18:00 Uhr	036076 44761
Gemeinde Niederorschel Ortsteil Vollenborn	Ortsteilbürgermeister Alfons Müller	Gemeindehaus Vollenborn, Vollenborn Schulstraße 8, 37355 Deuna	jeden 2. Montag im Monat: 17:00 Uhr - 18:00 Uhr	036076 59557
Gemeinde Niederorschel Ortsteil Gerterode	Ortsteilbürgermeister Udo Hartung	Gemeindebüro, Karl-Marx-Straße 73, 37355 Gerterode	dienstags: 17:30 Uhr - 19:00 Uhr	036076 59478
Gemeinde Niederorschel Ortsteil Hausen	Ortsteilbürgermeister Stefan Nolte	Gemeindebüro, Reifensteiner Straße 1, 37327 Hausen	dienstags: 17:00 Uhr - 18:00 Uhr	
Gemeinde Niederorschel Ortsteil Kleinbartloff	Ortsteilbürgermeister Guido Gille	Gemeindebüro, Hinter den Höfen 11, 37355 Kleinbartloff	dienstags: 17:00 Uhr - 18:00 Uhr	036076 419484
Gemeinde Niederorschel Ortsteil Rüdigershagen	Ortsteilbürgermeister Martin Lauterbach	Gemeindebüro, Rüdigershagen, Karl-Marx-Straße 73, 37355 Niederorschel	jeden ersten Mittwoch im Monat: 18:00 Uhr - 19:00 Uhr	

Hinweis: Post an die Ortsteile/Ortsteilbürgermeister erreicht schneller die zuständigen Stellen, wenn Sie sie direkt an die Gemeinde Niederorschel (mit einem Hinweis auf den jeweiligen Ortsteil) senden.

Kontaktbereichsbeamter

Herr Miethlau
 Sprechzeiten im Verwaltungsgebäude Bergstraße 51:
 dienstags: 15:00 Uhr - 18:00 Uhr
 donnerstags: 09:00 Uhr - 13:00 Uhr
 jeden ersten Samstag im Monat von 08:00 Uhr - 12:00 Uhr
 Telefon während der Sprechzeiten: 036076 59998
 Handynummer: 0152 54872237

Schiedsstelle

(gemeinsame Schiedsstelle der Gemeinde Niederorschel und der VG „Eichsfeld-Wipperaue“)
 Die Verwaltung erfolgt durch die VG „Eichsfeld-Wipperaue“, Weststraße 2, 37339 Breitenworbis, Ansprechpartnerin ist Frau Rudat, Telefon: 036074 77113. Informationen erhalten Sie auch über die Gemeinde Niederorschel, Bergstraße 51, 37355 Niederorschel, Ansprechpartnerin ist Frau Grimm, Telefon: 036076 55720.

Defekte Straßenlampen

Sind Straßenlampen defekt oder funktionieren nicht einwandfrei, melden Sie dieses bitte dem Bauamt der Gemeinde Niederorschel unter folgender Telefonnummer: 036076 55743.

Abgabe von Bioabfällen

Die Annahmestelle auf dem Gelände des Bauhofs der Gemeinde Niederorschel - Siedlung 22 G, 37355 Niederorschel - ist mit Beginn

der Sommerzeit freitags in der Zeit von 15:00 Uhr bis 18:00 Uhr und samstags von 10:00 Uhr bis 15:00 Uhr und mit Beginn der Winterzeit freitags in der Zeit von 14:00 Uhr bis 17:00 Uhr und samstags von 10:00 Uhr bis 15:00 Uhr geöffnet.

Wohnungsverwaltung Niederorschel

An der Liebestatt 6, 37355 Niederorschel
Sprechzeiten:
 dienstags 14:00 Uhr - 17:30 Uhr
 donnerstags 14:00 Uhr - 16:00 Uhr
 Telefon: 036076 51106
 Fax: 036076 51111

Bibliothek

Marktplatz 2, 37355 Niederorschel
Öffnungszeiten:
 Dienstag und Donnerstag: 15:00 Uhr - 18:00 Uhr
 Telefon: 036076 55752

Heimatstube Niederorschel

Marktplatz 10, 37355 Niederorschel
Öffnungszeiten:
 Dienstag: 13:00 - 17:00 Uhr
 Mittwoch: 09:00 - 12:00 Uhr
 Donnerstag: 09:00 - 11:00 Uhr
 Telefon: 036076 52284

Nächster Erscheinungstermin:**Freitag, 05.04.2019**Annahmeschluss für Beiträge, die in den
„Eichsfelder Kessel Nachrichten“**am 12. April 2019**

veröffentlicht werden sollen:

Mittwoch, 03.04.2019, 16:00 Uhr,Beiträge geben Sie bitte bei der
Gemeinde Niederorschel,Bergstraße 51, 37355 Niederorschel, Zimmer 23 ab
oder schicken diese per E-Mail an folgende Adresse:
verwaltungsgemeinschaft@eichsfelder-kessel.de.

Ansprechpartnerinnen:

Frau Hentrich und Frau Schlichting,
telefonisch unter 036076 5570 zu erreichen.**Amtlicher Teil****Gemeinde Niederorschel****WASSER- UND ABWASSERZWECKVERBAND
„EICHSFELDER KESSEL“****Breitenworbiser Straße 1
37355 Niederorschel****Kontakt:**Telefon (03 60 76) 569-0
Fax: (03 60 76) 569-32
E-Mail: service@waz-ek.de
Internet: www.waz-ek.de**Geschäftszeiten:**Mo 13:30 - 15:30 Uhr
Di + Fr 09:30 - 11:45 Uhr
Do 09:30 - 11:45 Uhr und 13:30 - 17:30 Uhr**Bereitschaftsdienst:****(außerhalb der Geschäftszeiten in dringenden Fällen)****Telefon: (03 60 76) 569-0**

bei Verhinderung:

Rettungsleitstelle, Landkreis Eichsfeld: (03606) 5066780

Ortsnetzspülungen:(Änderungen vorbehalten, genauere Infos über www.waz-ek.de
möglich)

Bei Fragen rufen Sie uns bitte an.

22.04.19 - 26.04.19: Gerterode

29.04.19 - 03.05.19: Deuna, Vollenborn

13.05.19 - 17.05.19: Niederorschel, Hausen

In diesem Zusammenhang können zeitweise Trübungen nicht
ausgeschlossen werden. Wir bitten Sie Ihren Hausanschluss
entsprechend zu spülen.

Danke für Ihr Verständnis.

Ihr Wasserver- und Abwasserentsorger**Ortsteil Hausen****Öffentliche Ausschreibung****Verpachtung der Gemeindegaststätte
im Gemeindehaus Hausen**Die Gemeinde Niederorschel sucht für den Ortsteil Hausen
ab 01.05.2019 einen neuen Pächter für die Gemeindegast-
stätte im Gemeindehaus Hausen, Reifensteiner Straße 1,
37355 Niederorschel.Gesucht wird ein Bewerber, der mit Engagement und Ideen das
Objekt führt, sich um Gäste bemüht sowie ein gutes Verhältnis
mit der Gemeinde und den ortsansässigen Vereinen aufbaut.
Wir erwarten von Ihnen, die Ausrichtung von öffentlichen und
privaten Veranstaltungen wie z.B. Familien, Vereins- und Orts-
feste. Ein Gaststättenbetrieb ist nicht zwingend erforderlich.
Dazu stellen wir Ihnen in unserem Gemeindehaus die Gast-
stätte im Erdgeschoss mit einem Gastraum (ca. 30 Plätze),
einer kleinen Küche mit Abstellraum sowie den dazugehöri-
gen Sanitäranlagen zur Verfügung.Bei der Ausrichtung von größeren Veranstaltungen mit bis zu
180 Personen, kann zusätzlich der angrenzende Gemeindegast-
saal angemietet werden.Im Obergeschoss des Gemeindehauses befinden sich au-
ßerdem eine Empore (für maximal 50 Personen) mit Teekü-
che sowie einen Versammlungsraum (für ca. 20 Personen),
dessen Nutzung ebenfalls bei Notwendigkeit möglich ist.
Weiterhin sind das Gemeindebüro und die Räume der Frei-
willigen Feuerwehr im Objekt untergebracht.
Haben wir Ihr Interesse geweckt?Auskunft erhalten Sie über die Gemeinde Niederorschel, Berg-
straße 51, 37355 Niederorschel. Ihre Ansprechpartnerin ist
Frau Staufenbiel, telefonisch erreichbar unter 036076 55723.
Ihre schriftliche Bewerbung geben Sie im geschlossenen
und entsprechend gekennzeichneten Umschlag (Kennwort:
Bewerbung Gaststätte Hausen) bis zum **15.04.2019** bei derGemeinde Niederorschel
Bergstraße 51
37355 Niederorschel.

ab.

Mit der Abgabe der Bewerbung willigt der Bewerber einer
Verarbeitung der personenbezogenen Daten während des
Bewerbungsverfahrens ein. Ein Widerruf der Einwilligung ist
jederzeit möglich.Die Funktionsbezeichnungen gelten jeweils für alle Ge-
schlechter.

Niederorschel, 21.03.2019

gez. Michalewski**Bürgermeister der Gemeinde Niederorschel****Ortsteil Rüdigershagen****Ortsteilratssitzung Rüdigershagen**Am **Freitag, dem 05.04.2019, um 18:00 Uhr**, findet in der Ge-
meindegaststätte „Alte Dorfschenke“ Rüdigershagen, OT Rü-
digershagen, Karl-Marx-Straße 66, 37355 Niederorschel, eine
nichtöffentliche Ortsteilratssitzung Rüdigershagen (16. Sit-
zung), der Wahlperiode 2014 - 2019, statt.**gez. Lauterbach**
Ortsteilbürgermeister

Einladung zur Einwohnerversammlung

Am **Freitag, dem 05.04.2019, um 19:00 Uhr**, findet im Saal der Gemeindegaststätte „Alte Dorfschenke“ Rüdigershagen, OT Rüdigershagen, Karl-Marx-Straße 66, 37355 Niederorschel, eine Einwohnerversammlung statt, zu der alle Einwohner des Ortsteils Rüdigershagen eingeladen sind.

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Stand der Baumaßnahmen Gutsgarten/Mehrgenerationenhauses
3. Informationen des Bürgermeisters
4. Anfragen
5. Abrechnung der letzten Wahlperiode durch den Ortsteilbürgermeister
6. Informationen zu den Kommunalwahlen

gez. Michalewski
Bürgermeister



Impressum

Eichsfelder Kessel Nachrichten Amtsblatt der Gemeinde Niederorschel

Herausgeber: Gemeinde Niederorschel
Bergstraße 51, 37355 Niederorschel,
Tel. 036076/557-0, Fax 036076/55780,
E-Mail: verwaltungsgemeinschaft@eichsfelder-kessel.de

Verlag und Druck: LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43,
98704 Ilmenau OT Langewiesen, info@wittich-langewiesen.de, www.wittich.de,
Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21

Verantwortlich für amtlichen Teil:
der Bürgermeister

Verantwortlich für nichtamtlichen und allgemeinen Teil:

die Verfasser der Artikel und Berichte – Diese sind allein verantwortlich, dass die Bestimmungen des Datenschutzes eingehalten werden, insbesondere die Einwilligung nach den aktuell geltenden Datenschutzbestimmungen der Betroffenen zur Veröffentlichung. Die Verwaltungsgemeinschaft „Eichsfelder Kessel“ als Herausgeber des Amtsblattes ist hierfür nicht verantwortlich.

Verantwortlich für den Anzeigenverkauf: Vera Schmidt, erreichbar unter Tel.: 0170 / 4365096, E-Mail: v.schmidt@wittich-langewiesen.de

Verantwortlich für den Anzeigenteil: David Galandt – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung.

Verlagsleiter: Mirko Reise

Erscheinungsweise: wöchentlich, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet: Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,50 € (inkl. Porto und 7% MWSt.) beim Verlag bestellen.